

Erzsébetváros



Erzsébetváros Önkormányzatának kéthetente megjelenő, ingyenes lapja

2013/18.

2013. november 14.

7



ERZSÉBET TERV

2



Aktuális

Aktualitások,
friss információk
Erzsébetváros
életéből

I2



Erzsébet Terv

Megújulnak
a kerület rendelői

I4



Szociális háló

A Hetedhét
Gyermekjóléti
Központ

I9



Ízes élet

A libatorok
és az újbor hónapja



Az Erzsébet Terv keretében számos útszakasz felújítása kezdődött meg a kerületben. A munkálatok során az útburkolatot felmarják, majd új aszfaltszőnyeget fektetnek le, a nagyon rossz állapotú szakaszokon pedig teljesen új útburkolatot építenek. Megújulnak a szegélyek és a járdák is. A munkálatok – megfelelő időjárási körülmények mellett – folyamatosan, több ütemben zajlanak.

Erzsébetváros

Erzsébetváros Önkormányzatának
kéthetente megjelenő, ingyenes lapja

Főszerkesztő:

Török Emese

Grafikai tervezés, tördelés:

Szalay Gábor

Olvasszerkesztő:

Gábris Zsuzsanna

Korrektor:

Bogdán László

Fotó:

**Acsai Miklós, Deák Szabolcs,
Varga Imre**

Kiadja:

Erzsébetvárosi Média Nonprofit Kft.

Ügyvezető: **Dalos Zoltán**

1077 Budapest, Wesselényi utca 17.

Telefon: 462-0793

Fax: 462-0795

e-mail: erzsebetvarosiujsag@gmail.com

A következő lapszám megjelenése:

2013. november 28.

Az újság munkálataiban közreműködtek:

Szerzők:

Szerkesztőbizottság

Sajtóreferens:

Dr. Hajdu Kitti

Hirdetésfelvétel:

hétfőtől csütörtökig 13.00–15.00

e-mail:

erzsebetvarosimedia@gmail.com

Megjelenik 40 000 példányban

ISSN 2062-5812

Online ISSN 2062-5898

Nyomda:

Pharma Press Nyomdaipari Kft.

1037 Budapest, Vörösvári út 119–121.

Az újságban található adatok, fényképek,
egyéb tartalmak szerzői jogvédelem
alatt állnak.

Az újságban feladott hirdetések
tartalmáért semmilyen felelősséget
nem vállalunk, és az abban foglalt
szolgáltatások minőségéért sem.

ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Városfejlesztés

Megújul a Hársfa utca

Az Erzsébet Terv keretén belül októberben megkezdődött a Hársfa utca Dohány és Dob utca közötti szakaszának felújítása, melyet az útszakasz rossz, megsüllyedt állapota indokolt. A rekonstrukció során növénykandaláberek és -tartók, valamint kutyapiszok-tárolóval ellátott hulladékgyűjtők kerülnek kihelyezésre. A munkálatok várhatóan novemberben fejeződnek be.



Együttműködés az Állatorvos-tudományi Karral



Vattamány Zsolt polgármester a Szent István Egyetem Állatorvos-tudományi Karára látogatott. Prof. dr. Sótonyi Péter, az egyetem dékánja fogadta és vezette körbe az épületben, ahol az utóbbi időben több fejlesztés is történt: felújították az iskola tantermeit, bonctermeit, valamint a szoborparkot, amit a napokban adtak át. Az Erzsébetvárosi önkormányzat együttműködéséről biztosította az Állatorvos-tudományi Kart.

November 1.: összesen 20%-kal csökkentek a rezsikárak

November 1-jétől újabb 11,1%-kal csökken az áram, a gáz és a távhő ára, így a 2012. decemberi árakhoz képest 20%-kal fizetünk kevesebbet a szolgáltatásokért. A rezsicsökkentés célja, hogy több pénz maradjon a családoknál, mivel az Eurostat adatai alapján a magyarok fizetnek a legtöbbet Európában például a gázért. A rezsicsökkentésért felelős munkacsoport szerint még mindig van oka az újabb mérséklésnek, hiszen a rezsikárak EU-átlag feletti terhet rónak a családokra. Azt is bejelentették, hogy 2014. január 1-jétől egy egységes, könnyen áttekinthető számlarendszer kerül majd bevezetésre. Panasz esetén elsősorban az adott szolgáltatónak kell jelezni a problémát, ezt követően a nemzeti fogyasztóvédelmi hatóság megyei szerveihez lehet fordulni.

Az ingyenesen elérhető 06 80 205 386-os információs vonalon szakértők fogadják a hívásokat hétfőtől csütörtökig 8 és 16 óra, pénteken 8 és 14 óra között.

Interjú Vattamány Zsolttal, Erzsébetváros polgármesterével



Az elmúlt időszakban az országos sajtóban számos alkalommal hallottunk Erzsébetvárosról, a kerületben elindult tér-, út- és intézmény-felújításokról, valamint a város-rehabilitációs programról.

Az Erzsébetvárosiak mindennapjait leginkább az út- és térfelújítások, valamint a közterületen végzett munkálatok érintik.

Valóban, ha valaki Erzsébetvárosban jár, óhatatlanul belebotlik valamilyen felújításba. Megkezdődött

a Vörösmarty, a Szövetség, a Hársfa és a Hernád utca rekonstrukciója, de természetesen az Erzsébet Terv további útfelújításokat is tartalmaz, például a Nyár, a Nefejejs és a Peterdy utcáét, de lehetne folytatni a sort. A közbeszerzési eljárások hamarosan lezárulnak a Madách és az Almássy téri beruházásokra, illetve folyamatban van a Rumbach Sebestyén utca megújulása, mely közvetlenül kapcsolódik a Madách tér és környéke rehabilitációjához. A projekt következő üteme a Madách Imre utca és az Asbóth utca ivóvízvezetékének rekonstrukciója, melyet utolsó elemként a Madách tér teljes átalakítása követ, utóbbi átadására 2014 májusáig kerül sor.

Nemcsak a munkagépek jelzik, hogy Erzsébetváros épül, hanem az egyre több helyen látható színes tűzfalak is új lendületet adnak a kerületnek. Honnan ered az ötlet?

Régebben a kerületet egy sajátságos, szürke, kicsit szomorkás hangulat jellemezte, melyen mindenképp szerettünk volna változtatni. Így elindítottuk a tűzfal-rehabilitációs programunkat,

mely hatalmas népszerűségnek örvend. Eddig öt falfestmény készült el, s a kezdeményezés nagy sikere miatt a jövő évben el fogunk különíteni egy alapot a társasházak részére, melyből majd tűzfalfestésre igényelhető támogatás.

Az épületek falai kívül és belül is megújulnak az Erzsébet Terv keretében. Milyen intézmény-felújítások vannak folyamatban?

Minden bölcsődénk megújul, a Városligeti fasori intézményünk teljes rekonstrukciójához pedig 150 millió forintos uniós támogatást nyertünk. Korszerűsítjük az orvosi rendelőinket és az iskolák épületeit. Éves szinten százmillió nagyságrendű a társasházak felújítási kerete, amit tovább szeretnénk növelni. A közbiztonság javítása érdekében Budapest egyik legmodernebb térfelújítási kamerarendszerének már zajlik a kialakítása.

Bízom benne, hogy munkánk eredményeit a kerületben élők is egyre inkább tapasztalják, hogy otthonuk egy élményesebb, szerethetőbb, sokszínű városrészé alakult, ahol jó élni, és ahová másoknak is érdemes ellátogatni.

ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Városfejlesztés

A Bethlen Téri Színház homlokzatának felújítása

Erzsébetváros önkormányzatának támogatásával elkezdődött a Bethlen Téri Színház homlokzatának felújítása, mellyel az 1923-as állapotot szeretnék visszaállítani. Szógi Csaba, a színház igazgatója lapunknak elmondta: nagyon örül, hogy az önkormányzat támogatja az 1929-es homlokzat visszaállítását, mellyel az épület régi arcát és hangulatát szeretnék visszaadni.



Összefoglaló a testületi döntésekről



Erzsébetváros önkormányzatának képviselő-testülete október 31-i ülésén döntött a társasházi pályázatokról, az új, egyszerűsített parkolási eljárásról, valamint a hamarosan induló „Segítő kezek” programról, amely a 80 év feletti idős emberek problémáira nyújt majd megoldást.

Újabb társasházi támogatások

A képviselő-testület módosította a társasházaknak nyújtható támogatásokkal kapcsolatos rendeletét, amely kiegészül a kémények és kéményseprőjárdák rekonstrukciójának, a homlokzati ablakok utólagos hő- és hangszigetelésének, valamint a földszinti homlokzatokon a falfirkák megelőzésének, eltávolításának támogatásával. A közterületek kinézete a rendeletmódosításnak köszönhetően javul, egységesebb és harmonikusabb lesz, valamint a zajártalom is csökken.

Egyszerűsödik a parkolási eljárás

Erzsébetváros önkormányzata felülvizsgálta a járművel való várakozás rendjéről, a várakozási hozzájárulásokról szóló rendeletét, és az elmúlt évek tapasztalatai alapján kidolgozott egy hatékonyabb és a jelenkornak megfelelő eljárási rendet. A legfontosabb módosítás, hogy 2014-től megszűnik a parkolási matrica, a jogosultak részére kizárólag hozzájárulást ad az önkormányzat, így nemcsak a költségek csökkennek, de az adminisztráció is egyszerűsödik. A parkolóőrök egy kézi számítógép segítségével ellenőrzik majd a parkolási jogosultságot.

Bővülő források a társasházak számára

A vendéglátóegységek az önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatáért működési hozzájárulást kötelesek fizetni, melyből az önkormányzat egy alapot hoz létre. A hozzájárulás összege a társasházak részére

nyújtandó pályázati támogatás részét képezi majd, mely a lakossági panaszok kezelésére használható fel. A pályázatról a kiírást követően a www.erzsebetvaros.hu honlapon, illetve újságunkból értesülhetnek.

Továbbra is pályázhatnak a gázszolgáltatásból kizárt társasházak

Az önkormányzat pályázatot írt ki a gázszolgáltatásból műszaki okok miatt kizárt társasházak gázvezetékeinek felújítására, melyre 25 millió forintot különített el. Továbbra is jelentős forrás áll rendelkezésre, így várják az ilyen problémával küzdő társasházak jelentkezését. Fontos tudni, hogy a gázszolgáltatásból való kizárástól számított 60 napon belül be kell nyújtani a pályázati anyagot. A pályázati kiírás részleteiről a www.erzsebetvaros.hu weboldalon tájékozódhatnak.

„Segítő kezek” Erzsébetvárosban

Döntés született a „Segítő kezek az idős emberek otthoni biztonságáért értékteremtő közfoglalkoztatással, közösségi szolgálattal és önkéntes tevékenységgel” mintaprogramhoz való csatlakozásról, melynek célja, hogy az idős emberek önálló életvitelüket saját otthonukban a lehető leghosszabb ideig fenn tudják tartani. A program a 80 év feletti lakosság életkorából és egészségi állapotából fakadó problémákra, kiemelten a magány enyhítésére nyújt megoldást. A kezdeményezés szerves része az Erzsébet Terv fejlesztési program „Megújuló gondoskodási formák” pillérének, melynek lényege a szociális ellátási formák bővítése, alternatív lehetőségek életre hívása, működtetése.

„Rögtön jövök”

Folytatódik a „Rögtön jövök!” elnevezésű programsorozat Erzsébetvárosban is, amelynek célja a kiüresedett belvárosi üzlethelyiségek problémájának megoldása. A projekt egyik, a Király utcában megvalósuló helyszínén György István városüzemeltetésért felelős főpolgármester-helyettes, Ughy Attila városképvédelmi és városfejlesztési tanácsnok, Böszörményi-Nagy Gergely, a Design Terminál stratégiai igazgatója, Szikszai Zsolt, Erzsébetváros alpolgármestere, Szatmáry Kristóf, a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara (BKIK) elnöke és Finta Sándor főépítész tartott tájékoztatót. A fővárosi önkormányzat 2012 tavasza óta foglalkozik a kiüresedett üzlethelyiségek kezelésének témájával, a „Rögtön jövök!” ötletpályázatot idén márciusban indította el.



Zene és bélyeg

A Bélyegmúzeumban szervezett „Zene és bélyeg – hangzó és látszó műalkotások randevúja” elnevezésű egész napos konferenciát Rónaszékiné Keresztes Monika országgyűlési képviselő nyitotta meg, akinek hivatása a zenepedagógia. A Bélyegrapszódia című időszakos kiállításához kapcsolódó eseményen megtudhattuk például, hogy a bélyegeken a legismertebb magyar Liszt Ferenc, továbbá hogy Verdi és Wagner soha nem találkoztak. Rónaszékiné Keresztes Monika beszédében utalt egy rendkívül érdekes orvosi kísérletre, amelynek során kiderült, hogy az emberek vérnyomása különös szabályok szerint hullámzik, és a ritmus igen hasonló több klasszikus zenemű üteméhez. Az előadótól hallhattunk egyházzeneiről, a komolyzene és a sport találkozási pontjairól, a képzőművészet és a muzsika világának érintkezéséről, továbbá zenei vonatkozású numizmatikáról és filatéliáról – mindezt pedig sok-sok zenei és képes illusztráció kísérte.



ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Zöld beruházás

Fa- és cserjeültetés a Holló utcában



Október 21-én cserjéket és berkenyefát ültetett Vattamány Zsolt polgármester a Holló utcai ház lakóival, közös képviselőjével együtt. A kezdeményezést a lakók indították, hiszen az épület előtt lévő három növénykazzettából csak kettőben volt fa, és a körülöttük lévő terület is üresen állt. A növények beszerzését az önkormányzat támogatta, a terület előkészítését és a szerszámokat pedig az Evikint Kft. biztosította.

ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Városfejlesztés

Megújul az idős emberek otthona

Erzsébetváros önkormányzata 2014. évben felújítja a Dózsa György út 46. szám alatt található idős emberek otthonát. A leromlott állagú épület épületgépészeti és elektromos rendszerének korszerűsítése, valamint a burkolatok és nyílászárók cseréje az otthonban lakó idős emberek kényelmét fogja szolgálni. Tímár László önkormányzati képviselő bejárást tartott és tájékoztatót az építkezés jelen állásáról.



ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Zöld beruházás

Őszi nagytakarítás a kerületben

Az ERVA Zrt. október 7. és 12. között őszi nagytakarítást végzett. A kerület normál takarítását biovegyszeres takarítással egészítették ki. Az ehhez használt szert már sikerrel alkalmazták és alkalmazzák most is a kutyafuttatók takarításakor. A biotisztító keverék természetes összetevőkből áll, nem tartalmaz mérgező anyagokat és a környezetben lebomlik. Az őszi nagytakarítást 12 órás munkarendben végezték el, összesen a kerület **2 333 720 négyzetméterét** tisztították meg. Egyes kiemelt utcaszakaszokon (**33 000 m²**) a teljes járdafelület takarítását kiegészítették a biotisztítással, a többi járdaszakaszon az erősen szennyezett foltokat (közterületi hulladékgyűjtők alatt, lábazatokon, utcasarkokon) takarították. A munkák során **4 járdataraktató géppel** és **3 magasnyomású berendezéssel** felszerelt autóval, valamint kézi takarítókkal dolgoztak. A járdataraktató gépek összesen **260 üzemórán**, a mosóautók összesen **216 üzemórán** teljesítettek. A gépi takarítást kiegészítve a kézi takarító kollégák összesen **644 órában** dolgoztak.



Elszállították a szemetesnek használt konténereket

A Holló és Rumbach Sebestyén utcában található papírgyűjtők nem töltötték be funkciójukat, többen szemetesként használták azokat. A gyűjtőket kihelyező cég jogutód nélkül megszűnt, a hulladék ürítéséről nem gondoskodott, így az utcaképet elcsúfító konténereket elszállította a takarítást végző ERVA Zrt.

ÉPÜL ERZSÉBETVÁROS! • Városfejlesztés

Újabb fejlesztésről döntött a képviselő-testület

Október 31-i ülésén az erzsébetvárosi önkormányzat képviselő-testülete döntött az óvodafejlesztési programról, melynek keretén belül három óvoda 2014-ben történő felújítására különítettek el forrást. Az Erzsébet Terv keretében számos projekt mellett már zajlik a bölcsődefejlesztési program, a kerületi iskolák felújítása, valamint több útszakasz rekonstrukciója. A Városligeti Bölcsőde a fejlesztéseknek köszönhetően európai színvonalú intéz-

ménnyé válik, mely teljes mértékben kiszolgálja a kerületi családok igényeit. A fejlesztési program részeként már folyamatban van a Rumbach Sebestyén utca megújulása, mely közvetlenül kapcsolódik a Madách tér és környéke rehabilitációjához. A projekt következő üteme a Madách Imre utca és az Asbóth utca ivóvízvezeték-rekonstrukciója, melyet utolsó elemként a Madách tér teljes átalakítása követ, utóbbi átadására 2014 májusáig kerül sor.

Veszélyeshulladék-begyűjtés



Tisztelt Erzsébetvárosi Lakosok!

A hulladékgazdálkodási közszolgáltatás keretében nem gyűjthetőek a veszélyes hulladékok. A veszélyes hulladék tulajdonosának kötelezettsége, hogy a veszélyes hulladékot úgy kezelje, hogy megakadályozza a környezet károsodását. A veszélyes hulladékok környezetkímélő kezelésének elősegítése érdekében Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata gyűjtőjáratos veszélyeshulladék-begyűjtési akciót szervez a kerületi lakosság részére. A háztartásokban keletkezett veszélyes, illetve veszélyes összetevőket tartalmazó hulladékok térítésmentesen leadhatók az alábbi gyűjtőpontokon a megjelölt időpontokban:

- 1. gyűjtőpont:**
Időpont: 2013. november 22. 14⁰⁰ – 17⁰⁰
Helyszín: Budapest VII. kerület Rózsák tere
- 2. gyűjtőpont:**
Időpont: 2013. november 22. 17¹⁰ – 19⁰⁰
Helyszín: Budapest VII. kerület Almássy tér
- 3. gyűjtőpont:**
Időpont: 2013. november 23. 9⁰⁰ – 11⁰⁰
Helyszín: Budapest VII. kerület Madách tér
- 4. gyűjtőpont:**
Időpont: 2013. november 23. 11¹⁰ – 14⁰⁰
Helyszín: Budapest VII. kerület Klauzál tér

A gyűjtőpontokon kizárólag a megadott időpontokban nyílik lehetőség a veszélyes hulladékok leadására.

Aktív részvételét, környezettudatos együttműködését előre is köszönjük.

Rendszerezés ellenőrzések a szórakozóhelyeken



A kerületi képviselő-testület számos olyan rendeletet alkotott, mely a kerületben lévő szórakozóhelyek, vendéglátóegységek működését szabályozza. Az erzsébetvárosiak nyugalmanak biztosítása érdekében a jogszabályok betartását a VII. kerületi rendőrség, a közterület-felügyelet és a polgárőrség az önkormányzat együttműködésével rendszeresen ellenőrzi.

A vonatkozó rendelkezések betartását az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet, valamint a Polgármesteri Hivatal munkatársai a BRFK VII. Kerületi Rendőrkapitányság hathatós közreműködésével folyamatosan, ütemtervszerűen, valamint lakossági bejelentések alapján ellenőrzik, és a szabályok megszegése esetén megteszik a szükséges intézkedéseket.

A rendőrség és az önkormányzat közösen végrehajtott ellenőrzései során több esetben megállapította, hogy a vizs-

gált szórakozóhelyek az előírt 24 órás zárási kötelezettségnek nem tettek eleget. A katasztrófavédelem munkatársai néhány esetben a tűzvédelmi szabályok megszegését kifogásolták. A rendőrség intézkedett olyan esetben is, amikor a megengedett befogadóképesség fölötti létszámban tartózkodtak vendégek a szórakozóhelyen. A NAV munkatársai több esetben vizsgálták a jövedéki termékekkel kapcsolatos szabályok betartását, amely során számos hiányosságot tártak fel.

Jelentős számban került sor a szórakozóhely teljes kiürítésére és bezárására is a szabályok megsértése miatt.

A közterület-felügyelet az önkormányzati tulajdonú közterületeken elhelyezett teraszok ellenőrzésekor több esetben a nyitvatartási idő be nem tartása miatt, köztisztasági okokból, valamint a közterületen történő szeszesital-fogyasztás miatt kezdeményezett eljárásokat.

A köznyugalom súlyosan zavaró bűncselekmények elkövetése során a közterület-felügyelők intézkedése több esetben zárult elfogással.

Mindezekon felül – az önkormányzat támogatásának köszönhetően – a BRFK VII. Kerületi Rendőrkapitányság a közterület-felügyelettel és a polgárőrséggel közösen az idei turisztikai szezonban, a hétvégi napokon az esti, illetve éjszakai órákban kiemelt járőrszolgálatot vezetett be a Kazinczy utcában és környékén. Az intézkedés a lakóktól pozitív visszajelzést kapott, és jelentősen csökkentette az ott tartózkodók által okozott köztisztasági, valamint környezetizaj-problémákat.



Nők az erzsébetvárosi munkahelyeken



A foglalkoztatottság és a munkanélküliség mértéke örök téma a rendszerváltás utáni Magyarország közéleti és politikai vitáiban. Hányan tartják el az országot, és az aktívak milyen arányban oszlanak meg nem, illetve korcsoport szerint – általában ezek a fő kérdések. Lapunk utánajárt, hogy Erzsébetvárosban munkaügyi szempontból milyen a hölgyek helyzete.

A rendszerváltás nemcsak a politikai berendezkedésben, hanem életünk szinte valamennyi területén, így a foglalkoztatottságban is komoly változásokat hozott. A fokozatos privatizációnak köszönhetően az állami vállalatok sorra szűntek meg, az átalakuló gazdaság a korábbi dolgozóknak nem minden esetben tudott további munkát biztosítani. A munkavállalókkal szemben új követelményeket támasztottak, általános véleménynyé vált, hogy az idősebb korosztály tagjait, illetve a nőket hátrány éri az álláskeresés során.

2010 környékén azonban a nők foglalkoztatottsága terén is pozitív változásról számoltak be a Központi Statisztikai Hivatal munkatársai. A tavalyi évben 1,8 millió nő dolgozott Magyarországon, hasonló értéket utoljára 1992-ben mértek a szakem-

berek. A mostani, rendkívül nehéz gazdasági helyzetben a családok döntő többségénél létfontosságú kérdés, hogy a nők tudnak-e munkát vállalni.

A VII. kerületben gyakran találunk hölgyekkel ügyeink intézése közben. Erzsébetváros önkormányzata hatáskörébe olyan intézmények tartoznak, amelyek rendkívül fontos szociális, oktatási, illetve kulturális feladatokat látnak el. Ezekben az intézményekben csaknem ezer ember lát el közfeladatot, a felsorolt területeken messze az országos, sőt az európai uniós átlag feletti a nők aránya. Az oktatási és a szociális feladatellátás terén ez nem olyan meglepő, ugyanakkor joggal emelhetjük meg nem létező kalapunkat az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet előtt, hiszen ezen a mondhatni férfiasabb, keményebb terepen is szép számmal

akadnak hölgyek. Az Erzsébetvárosi rendfenntartás segítő közterület-felügyelet dolgozóinak 30%-a nő, és még a vezetők között is találunk hölgyeket, az önkormányzati felügyelet alatt álló gazdasági társaságokban dolgozók körében pedig többségében szintén hölgyekkel találkozhatunk.

A női munkavállalás problematikája bonyolultabb a férfiakénál, a hölgyek családban betöltött szerepe miatt nem lehet egy oldalról vizsgálni a kérdést, hiszen nekik a gyerek vagy munka, család vagy karrier dilemmát is meg kell oldaniuk. „Szerencsére nálunk ez nem okoz gondot, hiszen azt tapasztalom, hogy a hölgyek a családban betöltött szerepüket a munkahelyen is kamatoztatják, kiváló szervezők és problémamegoldó képességük is kiemelkedő” – nyilatkozta Vattamány Zsolt polgármester.



Dr. Németh Zsanett
irodavezető-helyettes, Jegyzői Iroda

Ön szerint milyen a helyzete a női munkavállalóknak Magyarországon?
Szerintem a nők mint munkavállalók helyzete hagyományosan nehéz itt Magyarországon. Egyrészt a nőkkel szemben támasztott általános elvárások miatt – ugyanúgy helyt kell állniuk otthon, a háztartásban, mint a munkahelyen –, másrészt amiatt, hogy a kisgyermeket nevelők sokszor nem kapnak elég segítséget a munkaadóktól. A női munkavállalók munkabéré sokszor ugyanolyan munkakörben való foglalkoztatás esetén is kevesebb, mint a férfiaké. A közszférában dolgozók helyzete annyiban könnyebb, hogy mind az illetmény, mind pedig az egyes kedvezmények nyújtása törvényileg garantált.

Egyes vélemények szerint ma Magyarországon nőként nehezebb munkát találni. Ön miként látja ezt?
Én ezt nem tapasztaltam, bár ezeket a véleményeket én is hallottam. A köz-

szférában, az önkormányzat intézményeinél egyértelműen nem érvényesül ez a tézis, hiszen magas a női alkalmazottak aránya.

Ma Magyarországon mennyire van egyszerű vagy éppenséggel nehéz dolga annak a nőnek, aki gyermeket szeretne vállalni munka mellett?

Nekem szerencsém volt mind a családom, mind pedig a munkahelyem szempontjából, mivel maximális segítséget kaptam mindenhol.

A környezetemben viszont látom, hogy azok a nők, akik tudatosan tervezik a gyermekvállalást, nehéz helyzetben vannak, mivel sokszor választaniuk kell a gyermek és a karrier között.

Az állam a saját eszközeivel ugyan próbálja segíteni a gyermekvállalást, azonban a jogszabályi környezet megteremtésével még inkább elősegíthetné a nők visszatérését a munkahelyekre.

Kismarty Anna

önkormányzati képviselő, 9. sz. egyéni választókerület

Ön szerint milyen a helyzete a női munkavállalóknak Magyarországon?

Az elmúlt évtizedekben jelentősen megváltozott egész Európában a nők szerepe, és a hagyományos családmodell is változóban van. Ezekre a radikális változásokra kellett a jelenlegi kormánynak gyorsan és hatékonyan reagálnia, hiszen a nők tömeges munkába állása kedvezőtlenül hatott a népszaporulatra. Erzsébetvárosban is kiemelten fontosnak tartjuk a családok, anyák érdekeit, ezért újítjuk fel a bölcsődéket, korszerűsítjük az iskolák épületeit, és szépítjük a játszótereket.

Egyes vélemények szerint ma Magyarországon nőként nehezebb munkát találni. Ön miként látja ezt?

Magamat is beleértve, rengeteg kisgyermeket nevelő fiatal nő dolgozik a hivatalban, és soha nem

ért minket atrocitás, ha esetleg be kellett hoznunk a gyereket a munkahelyre, „részt vettek” egy-egy ülésen. A VII. kerület szívesen látja a nőket, legyen szó politikai vagy köztisztviselői karrierről.

Ma Magyarországon mennyire van egyszerű vagy éppenséggel nehéz dolga annak a nőnek, aki gyermeket szeretne vállalni munka mellett?

A kormány jól érzékelt, hogy megváltoztak a családi szerepek, az egykeresős modell egyre ritkább. Így az elmúlt időszakban rengeteg család- és nőbarát intézkedés került bevezetésre: visszaállították a GYES időtartamát 3 évre, a Diákhitel-program keretében elengedik azoknak a tanulóknak a hitel egy részét, akik családot alapítanak, és bevezetésre kerül a GYED-extra, ami ugyancsak a munka világába segíti vissza az anyákat.



Nők számokban

Az erzsébetvárosi önkormányzatnál dolgozók **70%-a** nő, vezető pozícióban szintén hasonló arányban találunk hölgyeket.

A VII. kerület oktatási, kulturális, valamint szociális intézményeiben közel **90%** a női munkavállalók aránya.

Az erzsébetvárosi önkormányzat gazdasági társaságaiban dolgozó nők aránya meghaladja az **50%-ot**.

Erzsébetvárosban a Nemzeti Színház főigazgatója

Október 11-én az Erzsébetvárosi Kéttannyelvű Iskola színi tagozatának meghívására az intézmény vendége volt Vidnyánszky Attila, a Nemzeti Színház Kossuth-díjas főigazgatója és Trill Zsolt, a Nemzeti Színház Jászai-díjas érdemes művésze. A több mint kétórás eszmecsere alkalmával a két profi művész gyakorlatilag szakmai továbbképzéssel felérő beszélgetést folytatott Thália apró szolgálival. Sok szó esett az akaratérő és a tehetség egyenrangú fontosságáról, a szakmai alázatról, a színészi felkészülésről, a színpadi lét törvényszerűségeiről, de még az élet egyéb fontos dolgairól, a szereletről és a családról is. A találkozó vendége volt Rónaszékiné Keresztes Monika, Erzsébetváros országgyűlési képviselője, aki megköszönte a két művésznek, hogy részt vehetett a beszélgetésen.



Halloween-party az Erzsébetvárosi Kéttannyelvű Általános Iskolában

Az angolszász ünnep jellegzetes szokásainak felelevenítése sok-sok éve hagyomány az Erzsébetvárosi Kéttannyelvű Általános Iskola, Szakiskola és Szakközépiskola Dob utcai iskolájában, mivel a pedagógusok és a diákok is fontosnak tartják az angol-amerikai kultúra és hagyományok megismertetését, átélését. A gyerekek minden évben nagy izgalommal várják az októberi Halloweenet.

Harangozó Hajnalka és Nagyné Stramszky Katalin nyitotta meg a „rémségek ünnepét”: röviden elmesélték a legkisebbeknek is a Halloween eredetét és a hozzá kapcsolódó hagyományokat angolul és magyarul. Az ünnep során dalokat és verseket is megtanultak a gyerekek, majd osztályonként a tantermekbe vonultak, ahol különböző programon vettek részt. A legnagyobb élmény a kísértetházban várta a tanulókat.



Teréz-nap a Brunszvik Óvodában

Hagyományos Teréz-napi ünnepségre gyűltek össze a 137 éves erzsébetvárosi óvoda pedagógusai, óvodásai és azok szülei. Rónaszékiné Keresztes Monika országgyűlési képviselő rövid köszöntőjében elmondta, hogy négy fiú és három gyermek edesanyjaként különösen nagy örömmel fogadta el az intézmény meghívását. Ígéretet tett arra, hogy az önkormányzat a jövőben is segíteni fogja az óvoda színvonalas működését.



Védőnő munkakör

Bischitz Johanna
Integrált Humán Szolgáltató Központ

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Bischitz Johanna Integrált Humán Szolgáltató Központ pályázatot hirdet Bischitz Johanna Integrált Humán Szolgáltató Központ védőnőmunkakör betöltésére.

A pályázat benyújtásának határideje: 2013. november 15.

A pályázatok benyújtásának módja: Elektronikus úton Lengyel Ingrid egészségügyi alappellátásért felelős szakmai igazgató helyettes részére a lengyel.ingrid@bjhuman.hu e-mail címen keresztül.

A pályázat elbírálásának határideje: 2013. november 18.

ERVA Zrt. – a kerület szolgálatában



Az ERVA Zrt. feladatkörének utóbbi években történt folyamatos bővítésével mára a kerület életét jelentősen befolyásoló társasággá nőtte ki magát. Tevékenységünk a klasszikus önkormányzati vagyongazdálkodási feladatokon túl a kerületi közfoglalkoztatás biztosítását és a közterületek tisztántartását is magában foglalja. Munkánkat nemcsak az önkormányzati ingatlanvagyon megóvása, hanem az erzsébetvárosi lakosság életminőségének javítása, a kerület érdekeinek mind szélesebb körű érvényesülése érdekében végezzük.

Az ERVA Zrt.-nek a kezdetekkor csak helyiséggazdálkodási feladatok ellátására korlátozó működése először a lakásgazdálkodási feladatokkal egészült ki. Ettől kezdve a társaság végzi az önkormányzati ingatlanok értékesítését és bérbeadását, továbbá ehhez kapcsolódóan a számlázást, az ügyfelekkel való kapcsolattartást is. Később a vállalat feladatkörébe került többek között a kerületi önkormányzati vagyongazdálkodás és üzemeltetése, beruházások bonyolítása, felújítások elvégzése, életveszély-elhárítás és a kéményekkel kapcsolatos kötelezések végrehajtása is. A kémények felújítása a kerületi lakosokat közvetlenül érintő kérdés, az elmúlt évtizedekben ennek ellenére rendkívül el lett hanyagolva ez a tevékenység. Az önkormányzat – észlelve ezt az évtizedes hiányosságot – az ERVA Zrt. közreműködésével az idei évben nagyszabású kéményfelújítási programba kezdett. Az „akció” az önkormányzat finanszírozza, a társaság pedig a munkálatok teljes körű lebonyolítását végzi.

2012-től a kerületi közfoglalkoztatást az önkormányzat mellett az ERVA



ERZSÉBETVÁROSI ÖNKORMÁNYZATI VAGYONKEZELŐ ZRT.
1071 BUDAPEST, DAMJANICH UTCA 12.
+36 1 797 70 26

Zrt. koordinálja. E tevékenységünkkel számos, egyébként nehéz helyzetben lévő munkanélküli kerületi lakos számára biztosítunk munkalehetőséget úgy, hogy ilyen módon megélhetésüket a munkaerőpiacra való visszatérésükig segítjük. Társaságunk nagyszámú közfoglalkoztatottat alkalmaz, így az önkormányzati intézmények mellett különböző területeken dolgozunk együtt a kerület szövegében és jobbá tételén a kerületi lakosokkal.

2013 januárjában az önkormányzat támogatásával az ERVA Zrt. új feladatként vette át az erzsébetvárosi közterületek takarítását, így a korábbiakban külső céghez kiszervezett tevékenységet a lakosság és az önkormányzat érdekeit jobban szem előtt tartó társaságunk végzi. Az idei évben a kerület köztisztasága jelentősen javult, köszönhetően annak, hogy a vállalat a korábbi évekhez képest fokozott intenzitással végzi köztisztasági tevékenységét. A szakmailag felkészült személyzetet magában foglaló Településtisztasági Csoportunk, a kiváló technikai felszereltség és a korszerű, modern gépek biztosítják a kerület folyamatos tisztántartását. E körben a járdák, terek és parkok rendszeres gépi és kézi takarítása mellett a kerület évszakonkénti nagytakarítását is elvégezzük.

A kerület élhetőbb tétele azonban nagyban függ a városkép kialakításá-

tól és fenntartásától is. Erzsébetváros fővárosi és országos szinten is egyedülálló kulturális érték hordozója, s ez nemcsak színes történelmében, hanem építészeti örökségében is megnyilvánul. A műemléki értékű ingatlanok mellett azonban fontos a kerület épített környezetének általános állagmegóvása és fenntartása is. Az önkormányzat a korábbi városvezetés értékromboló örökségvédelmi politikájával szemben ennek az örökségnek az ápolását is célul tűzte ki, ezért az ERVA Zrt.-vel együttműködve végzi el számos önkormányzati tulajdonban álló ingatlan – ideértve az egyes lakások és helyiségek – felújítását.

Az ERVA Zrt. a feladatainak ellátásához szükséges személyi és tárgyi feltételekkel egyaránt rendelkezik, ezért sikeresen tudja végezni a rábízott feladatokat. Általánosságban elmondható, hogy az elmúlt másfél évben az ERVA Zrt. tevékenységi köre növekedett, de emellett mindig sikerült biztosítani, hogy az egyre nagyobb munkateher ellenére a feladatellátás színvonala ne csökkenjen.

Bízunk abban, hogy munkánkkal a jövőben is hozzájárulhatunk Erzsébetváros sikeres működéséhez, és Önök a jövőben is bizalommal fordulnak hozzánk kérdéseikkel, észrevételeikkel.

dr. Csomor Sándor
vezérigazgató, ERVA Zrt.

Megújulnak a kerület rendelői



Az Erzsébetváros önkormányzata által fenntartott orvosi rendelők az Erzsébet Terv keretén belül megújulnak. A városvezetés megtesz mindent annak érdekében, hogy az erzsébetvárosiakat minél színvonalasabb körülmények között láthassák el a kerület orvosai és védőnői. A felújítás alatt ideiglenes helyen folytatják működésüket a rendelők, mivel az elvégzendő munkák zajjal járnak, és nem teszik lehetővé a helyiségek rendeltetésszerű használatát.

Felújítás a Péterffy Sándor utca 47. szám alatt

Október végén megkezdődött a Péterffy Sándor utca 47. szám alatti orvosi rendelő rekonstrukciója. A felújítás során a helyiség új nyílászárókat, épületgépészeti és elektromos rendszereket kap, valamint megújult burkolatokkal, falfelületekkel, álmennyezettel teszi kellemesebbé a rendelőben várakozással töltött időt. A megújult rendelő átadása december végére várható.

A felújítás idejére biztosított ideiglenes rendelő: Csengery u. 11. szám alatt



Megújul a védőnői szolgálat épülete is

A Madách Imre út 2–6. szám alatt található védőnői szolgálat felújítása szintén októberben kezdődött. Az épület egyedileg védett műemlék, így a rekonstrukciót a jogerős örökségvédelmi engedélyek birtokában kezdhették csak meg. A munkálatok során a védőnők által kért átalakítások is megtörténhetnek, aminek köszönhetően a kismamák és a babák ellátása gyorsabbá, hatékonyabbá válhat. A felújítás során a műemléki követelményeknek megfelelően történik meg a nyílászárók és burkolatok cseréje, továbbá a fűtési és elektromos rendszerek korszerűsítése.

A felújítás idejére biztosított ideiglenes rendelő: Lövvölde tér 7. szám alatt



Hamarosan a Wesselényi utcai munkálatok is elkezdődnek

A Wesselényi utca 11. szám alatt található felnőtt háziorvosi rendelő rekonstrukciója a következő hónapokban várható. Az épület műemléki jelentőségű területen fekszik, így a munkálatok a vonatkozó jogerős hatósági engedélyek birtokában kezdődhetnek csak meg. A helyiség felújításához kapcsolódóan a betegellátás feltételei is javulni fognak, a jelenlegi négy helyett az átépítés után öt rendelő fogja szolgálni a betegek gyógyulását.



ERZSÉBET TERV

Épül Erzsébetváros!

Városfejlesztés



Novemberben átadják a Dózsa György út 60. szám alatti rendelőt

Még ebben a hónapban befejeződik a Dózsa György út 60. szám alatti orvosi rendelő felújítása. Augusztusban kezdődött a nagy betegforgalmat bonyolító rendelő teljes rekonstrukciója, amit halaszthatatlanná tett, hogy az elmúlt évtizedekben semmilyen korszerűsítés nem történt itt, és a leromlott állapotú helyiséggel kapcsolatosan sorozatosan érkeztek a visszajelzések. A munkálatok során a teljes épületgépészeti és elektromos rendszert modernizálják, az átfogó belső felújításoknak köszönhetően pedig az itt praktizáló 5 orvos mindegyike önálló rendelőt kap.

A felújítás idejére biztosított ideiglenes rendelő: Akácfa u. 59. szám alatt



A felújítás idejére biztosított ideiglenes rendelő: Csengery u. 11. szám alatt



Megújul a Dembinszky utca 7. szám alatti rendelő is

Októberben kezdődött a Dembinszky utca 7. szám alatti orvosi rendelő felújítása. A munkák során az elmúlt évtizedekben leromlott állapotú helyiség teljes rekonstrukcióját elvégzik, beleértve a külső-belső nyílászárók és burkolatok cseréjét, valamint a falfelületek megújítását. A komfortosabb használat érdekében álmennyezet készül, amely az új fűtési és elektromos rendszerrel együtt illeszkedik az Erzsébetváros önkormányzata által indított, és lassan befejeződő rendelő-felújítási programhoz.

A Hetedhét Gyermekjóléti Központ



A Bischitz Johanna Integrált Humán Szolgáltató Központ Hetedhét Gyermekjóléti Központja alaptervékenysége mellett egyre nagyobb hangsúlyt fektet a különböző prevenciós célú események szervezésére. A központ a gyermekek mellett a szülőket, felnőtteket is változatos és ingyenesen igénybe vehető programokkal várja, melyeken szabadidejük hasznos eltöltése közben problémáik megoldásához is támogatást kaphatnak.



Erzsébetváros gyermekjóléti alapellátásait a Bischitz Johanna Integrált Humán Szolgáltató Központ Hetedhét Gyermekjóléti Központja biztosítja. A központ alaptervékenységeinek keretében család gondozást végez, gyermekvédelmi jelzőrendszert működtet, ingyenes jogi- és pszichológiai tanácsadást biztosít, segítséget nyújt kliensköre hivatalos ügyeinek intézéséhez. Az általános gyermekjóléti szolgáltatásokon kívül speciális feladatokat is ellát: utcai, iskolai és kórházi szociális munkát végez, biztosítja a gyermekek és különélő szülei kapcsolattartását, valamint telefonos krízisügyeletet működtet.

A Hetedhét Gyermekjóléti Központ munkatársai a kerületi gyermekek, családok sajátosságaihoz igazodva egyre nagyobb hangsúlyt fektetnek a prevenciós tevékenységekre, amelyek célja az esetleges érzelmi, társadalmi, szociális és pszichés problémákhoz vezető feltételek minimalizálása, felkészítés az élet kihívásaival való megküzdésre, továbbá a szabadidő hasznos eltöltésének biztosítása.

A különféle csoportfoglalkozásokon, tematikus klubokon, konzultációkon való részvétel – akárcsak az alaptervékenységekhez tartozó szolgáltatások igénybevétele – ingyenes, de minden esetben előzetes jelentkezés szükséges.

Tekintse meg a Hetedhét Gyermekjóléti Központ jelenleg futó programjainak rövid leírásait, és csatlakozzon! Nem csak kerületi lakosok jelentkezését várják!

„Szülőkre hangolva” csoport

A kéthetente megrendezésre kerülő csoporthoz csatlakozó szülők szakemberek által irányított beszélgetéseken vehetnek részt, ahol megoszthatják egymással a gyermeknevelés során tapasztalt nehézségeiket, sikereiket, és választ kaphatnak kérdéseikre. A csoport tervezett témái: Miért nem fogad szót? Hétköznapi nehézségek és sikerek a gyermeknevelésben; Hogyan mondjam el? – Vesztések

a családban; Hogyan legyek egyszerre anyja is meg apja is?; „Na, mi volt ma az iskolában?” – Iskolai kudarcok és sikerek; „Szeretettelvelek” – Pozitív megerősítések a kamaszkorban.

Helyszín: Foglalkoztatási Tanácsadó Szolgálat irodája (1073 Budapest, Kertész u. 24–28.)
Soron következő foglalkozások időpontjai: november 19., december 3. és 17., 16.30–18.00 óráig.

Egyszülős családok mesecsoportja

Játékos, mesés együttlét a gyermekeiket egyedül nevelő szülők és gyermekeik számára, havi rendszerességgel. A foglalkozás lehetőséget biztosít a kapcsolatokban, bizonyos élethelyzetekben felmerülő nehézségek megbeszélésére és értelmezésére a mese- és játékerápia eszközeivel. A foglalkozások központjában az egyéni életpasztalatok átadása és a sorsközösség támogató erejének megélése áll.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Időpont: Minden hónap második péntekén 12–14 óráig, első találkozás: november 15.

Család- és párkonzultáció

A konzultáció a következő problémák esetében nyújthat segítséget: szülők közötti párkapcsolati gondok, szülő-gyermek közötti nehézségek, gyermek magatartási problémája.

A szolgáltatást a Humán Szolgáltató Hetedhét Gyermekjóléti Központja és Esély Családsegítő Szolgálat biztosítja.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Időpont: előzetes egyeztetés szerint.

Baba-mama klub

A klubban dalokkal, versekkel, mozgást és kézügyességet fejlesztő játékokkal, beszélgetésekkel várják a közösségi élményre és a szabadidő hasznos eltöltésére vágyó kismamákat és gyermekeiket.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Soron következő találkozók időpontjai: november 13. és 27., december 11., 10.30–12.00 óráig.

S.Ö.R. – Stresszoldó, önismereti és relaxációs műhely

A műhely célja megismertetni a résztvevőket olyan lazító technikákkal, amelyekkel könnyebben kezelhetőek a mindennapok feszültségei. A műhely azok számára nyújt segítséget, akik nyitottak az új és természetes módszerek iránt. Igény szerint indítanak felnőtt, gyermek és kamasz csoportokat is.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Időpont: előzetes egyeztetés szerint.

Művészetterápia

A foglalkozások során a résztvevők a relaxációt, a vers és zene alkalmazása által kiváltott élmények művészetterápiás eszközökkel való feldolgozásának módját sajátítják el (akvarell, tus, szén, pasztell, agyagozás, kollázs-, montázstechnikákkal). A művészetterápiás csoport mindenki számára nyitott és elérhető. A terápián való részvétel nem igényel művészeti előképzettséget vagy rajztudást.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
A soron következő alkalmak időpontjai: november 5. és 19., december 3. és 17., 13.00–16.00 óráig.



„Firka” képzőművészeti csoport

A csoport célja a gyermekekben rejlő kreativitás megélésének biztosítása. A gyermekek a foglalkozások segítségével betekintést nyerhetnek a művészetek világába, kiállításokat látogathatnak, saját munkáikat időről-időre a nagyközönség elé tárhatják.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Időpont: minden szerdán 16.00–18.00 óráig.

„Ékszerdoboz” alkotóműhely

Az ékszerkészítő műhely a Hetedhét Gyermekjóléti Központ ügyfelei, munkatársai és a kerületben szociális területen dolgozó szakemberek számára egyaránt nyitott.

Helyszín: Hetedhét Gyermekjóléti Központ (1073 Budapest, Kertész u. 20.)
Időpont: kéthetente pénteken 12.00–14.00 óra között.

Hetedhét Éjszakai Sportklub – HÉS Klub

A klub célja a Nemzeti Drogstratégiával összhangban a közösség – elsősorban droghasználat szempontjából a leginkább veszélyeztetett kamasz korosztály – szociális és társadalmi biztonságának növelése, a szabadidő hasznos eltöltésének biztosítása közösségi alapú sportprogramokkal. A klub várja a 13–18 év közötti fiatalokat a következő programokkal: csocsó, pingpong, kártya- és társasjátékok, zenehallgatás, filmvetítés, beszélgetés.

Helyszín: HÉS Klub (1077 Budapest, Rózsa utca 3.)
Időpont: minden pénteken 18.00–24.00 óráig.

A FOGLALKOZÁSOK IDŐPONTJAI													
NOVEMBER							DECEMBER						
H	K	SZ	CS	P	Szo	V	H	K	SZ	CS	P	Szo	V
				1	2	3							1
4	5	6	7	8	9	10	2	3	4	5	6	7	8
11	12	13	14	15	16	17	9	10	11	12	13	14	15
18	19	20	21	22	23	24	16	17	18	19	20	21	22
25	26	27	28	29	30		23	24	25	26	27	28	29
							30	31					

A programokkal kapcsolatban kérjen bővebb tájékoztatást a Hetedhét Gyermekjóléti Központ munkatársaitól az alábbi elérhetőségeken:

Cím: 1073 Budapest, Kertész utca 20.
Ügyfélfogadási idő: H: 13.00–18.00, K–SZ–CS: 8.00–18.00, P: 8.00–13.30
Telefon: 06 1/352-8672 • **e-mail:** gyermekjolet@bjhuman.hu
Web: www.bjhuman.hu

A lovak szerelmese



Prof. dr. Sótonyi Péter a Szent István Egyetem Állatorvos-tudományi Karának anatómus professzora. A kari és az egyetemi szenátus megválasztotta az Állatorvos-tudományi Kar dékánjává 2012. július 1-jei hatállyal.

Professzor úr a hetedik kerület egyik felsőoktatási intézményének dékánja. E nagy múltú intézményre méltán lehetünk büszkék kerületiként és magyarként egyaránt.

Így van. Legutóbb a szoboravatáskor – hiszen 125 éves a magyar állategészségügyi szolgálat – Vattamány Zsolt polgármester úrral jártuk végig az egyetemet. Nekem szívügyem az intézmény.

A kerületben él?

Nem, de ideköt a munkám, tehát az életem! 1973 óta megszakítás nélkül itt vagyok, a feleségem pedig 1981-től a kerületi zeneiskola tanára.

Hogyan kezdődött az érdeklődése az állatok gyógyítása iránt?

Édesapám anatómus volt, és részt vett egy régészeti ásatáson, ahol honfoglalás kori állatsontokat határoztak meg. Kisgyermek koromban régész is szerettem volna lenni, engem nagyon megfogott a varázslat, amit ott láttam. Majd tizenkét évesen lovagolni kezdtem, ezután határoztam el, hogy lovakat fogok gyógyítani. Szenvedé-

lyemmé vált a lovaglás, ifjúsági szinten országos dicsőségre is szert tehettem. Később, amikor professzor lettem, minden alkalmat megragadtam, hogy a lovakról beszéljek, így a lovasok között is népszerű lettem, ezért is választottak a Magyar Lovas Szövetség alelnökének. Szeretném, ha Magyarország lovas nagyhatalom lenne újra!

A hallgatóktól sokszor megkapta a „Legjobb oktató” díjat.

Negyvennégyezer kaptam meg, értékelték a lelkesedésemet. Pedig sokan megbuknak nálam anatómiából, ugyanis nehéz tantárgy. Meg kell tanulni! Ha elmegyünk orvoshoz, vagy kedvenc állatunkat viszik hozzá, és az orvos nem jól tudja az anatómiát, akkor joggal juthat eszünkbe: vajon ki tanította ezt az orvost anatómiára? Így nagyon szigorúan veszem az oktatást, mert itt életemről van szó.

Melyik a kedvenc állata?

Minden állatot szeretek, ám a ló, az szerelem az életemben.

Gyermekei folytatják nemes hivatását?

A lányom állatorvos lett, kicsi korában még a meztelenségét is megsimogatta, mert szerinte aranyos. Feleségemmel úgy neveltük, hogy nem riasztottuk el az ilyen irányú rajongástól. Egyébként ő is lovagol. Tehát van a családban, aki továbbviszi a hivatásomat.

Ön örül ennek?

Titkon igen. Érdekes, mert ez a szakma régebben nagyrészt vidékhez kötődött, hiszen a haszonállat-telepek ott voltak. Abban az időben száz hallgatóból nyolc lány volt, most ez megváltozott. Az állatorvosok zöme a kutya-macska praxisból él, a haszonállat-telepek száma is csökkent, valahogy átalakult minden. Most nagy részben lányok ülnek az iskolapadban, szépek és okosak. Ma már elegáns rendelőkben, a belvárosban is dolgoznak állatorvosok, nemcsak gumicsizmában, vidéken.

Fontos az állatorvosképzés más miatt is?

Hogyne. Óriási szerepe volt régen is a járványvédelemben és betegségek kialakulásának megakadályozásában, manapság pedig a biztonságos élelmiszer-előállításban. Hiszen Európa nem foglalkozik azzal, melyik állatorvos gyógyítja a kiscicát, de az nagyon érdekli, hogy az országból milyen élelmiszer kerül ki. Egészséges-e vagy sem? Az a biológiai tudás, amit mi adunk át hallgatóinknak, nagyon kiemelkedő szerepet kap, hiszen az élelmiszer-biztonság is az állatorvosok kezében van. Fontos, hogy klinikailag nagyon jó orvosokat képezzünk, de olyan alaptudással kell őket felvértezni, hogy a laboratóriumoktól kezdve az élelmiszerhigiéniáig megállják a helyüket. Hatalmas szerep hárul az állatorvosra, hiszen ma már az élelmiszer nyomon követhető.



Erzsébetvárosi Napok 11. Erzsébet Hét

Programajánló

II. Sissi Őszi Tánc hét

2013. november 15–21.

Nov. 15. 19.30	Közép-Európa Táncszínház: DÚNE
Nov. 16. 19.30	Zadam Társulat: LEÉRTÉKELÉS
Nov. 17. 19.30	Badora Társulat: BARTÓKODÁLY
Nov. 18. 19.30	Duda Éva Társulat: FAUN
Nov. 19. 19.30	Duna Táncműhely: A CSEND SZIGETEI
Nov. 20. 19.30	Góbi Rita Társulat: ÉRINTÉSEK
Nov. 21. 19.30	Derida Dance Company (Bulgária): ARTEFACT

Információ, jegyrendelés:

Bethlen Téri Színház, 1071 Budapest, Bethlen Gábor tér 3.
+36 1 342 71 63, +36 20 291 6690
info@bethlenszinhaz.hu • www.bethlenszinhaz.hu

Erzsébet királyné ruhatára – textilművészeti kiállítás

A Bethlen Színházban kerül kiállításra Erzsébet királyné díszmagyarja, amelyet a kerületi Rothschild Klári Alapítvány gondozásában, Oravetz-né Gréti vezetésével a kerület asszonyai készítettek el, az alapítvány ingyenes szabás-varrás tanfolyamán. Erzsébet királyné kelengyéinek kiállítása állandó helyén az Akácfa u. 50-ben egész évben megtekinthető. A kiállítás helyszínén lelkes kerületi Sissi-relikvia gyűjtők installációit is megtekinthetik a látogatók.

Continental Hotel Budapest Tradíció és Kultúra – Magyar Népművészeti Napok 2013. november 22–23.

Budapest belvárosának történelmi negyedében, exkluzív környezetben szervez két napos kulturális rendezvényt a Continental Budapest Hotel. Célja, hogy megmutassa a magyar hagyományok és értékek egy kis szeletét a helyi lakosság számára is. Az eseményen részt vesznek kézművesek, népművészek, hogy termékeiken keresztül bemutassák a magyar kultúra egy részét.

Helyszín: 1074 Budapest, Dohány utca 42–44.

Valamennyi program ingyenes!

2013. november 22. (péntek)

15.00	Kézműves vásár
17.00	Megnyitó
17.45	A Kóbor Zengő Zenekar zenél
18.30	Fehér Nóra énekel, az Adony Táncegyüttes és a Vadvirág Népi együttes tánc- és népiruha-bemutatója
20.30 – 22.00	Táncoktatás, táncház

2013. november 23. (szombat)

09.00	Kézműves vásár
11.00–17.00	Budapest terem Vetített előadások épületismertető sétával (A részvétel ingyenes, de előzetes regisztrációhoz kötött. Jelentkezni 2013. november 21-ig lehet Varga Kittinél, tel.: +36 1 815 1015)
11.00	Budapest fürdőváros Fürdőkultúránk: közfürdők-gyógyfürdők Buda-Pesten Czinege Szilvia értékesítési és marketing igazgató, Budapest Gyógyfürdői Zrt.

Egy fürdő és szálló utóélete – a Hungaria fürdő és Continental Szálló ma Feltámasztott múlt

A műemlék-terekről és újjáépítésükről mesélnek az alkotók:

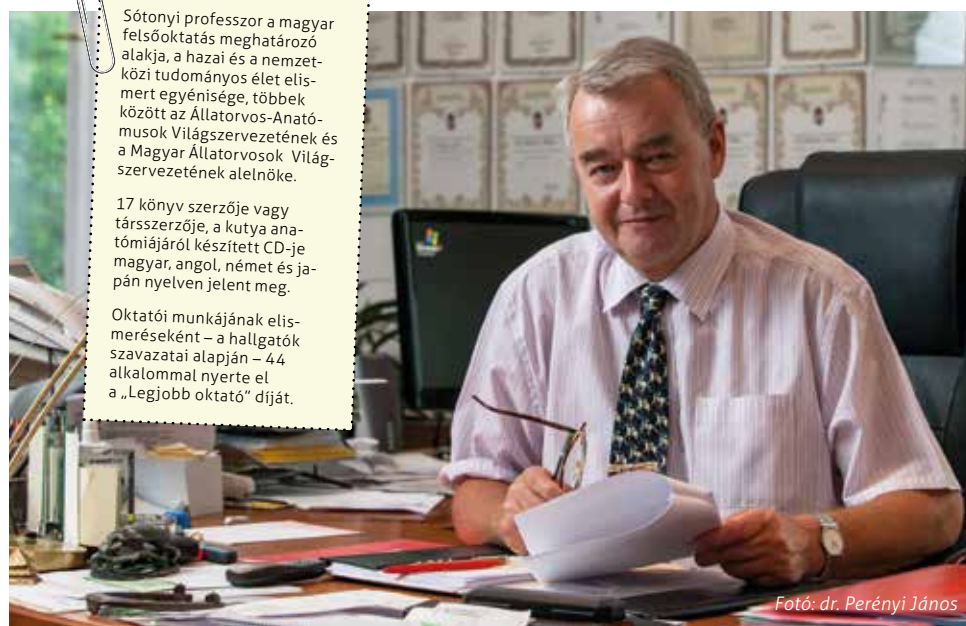
13.00	2009 előtt Ráday Mihály művészettörténész, rendező-operatőr
14.00	Restaurátori kihívások Bor Ferenc művészettörténész Páhi Attila fémrestaurátor
15.00	„Az érték védelme és a védelem értéke lehetetlennek tűnő helyzetben” Vékony Péter, a Nirmana építésziroda vezetője Hegedűs Péter építész, PETUR STUDIO
16.00	„Tradíció és újítás” Csenkey Éva művészettörténész előadása a fürdőket díszítő Zsolnay-kerámiákról
14.00–17.00	Kézműves foglalkozások a termekben, modern népi ruhák kiállítása a lobbyban
17.30	Gulyás Ferenc népi hangszereken játszik, Fehér Nóra énekel
18.45	Buda Folk Band zenél
19.30	A Boróka Táncegyüttes táncbemutatója
20.30–22.00	Táncoktatás, táncház

2013. november 22. (péntek)

19.00	Az Erzsébetvárosi Horvát Nemzetiségi Önkormányzat gálaestje Helyszín: 1144 Budapest, Kántorné sétány 1–3.
-------	--

2013. november 24. (vasárnap)

19.30	Száz Tagú Cigányzenekar 25. éves Jubileumi koncertje a Zeneakadémián Az est fővédnöke: Vattamány Zsolt, Erzsébetváros polgármestere Helyszín: Budapest – Zeneakadémia 1061 Budapest, Liszt Ferenc tér 8.
-------	---



Sótonyi professzor a magyar felsőoktatás meghatározó alakja, a hazai és a nemzetközi tudományos élet elismert egyénisége, többek között az Állatorvos-Anatómusok Világszervezetének és a Magyar Állatorvosok Világszervezetének alelnöke.

17 könyv szerzője vagy társszerzője, a kutya anatómiájáról készített CD-je magyar, angol, német és japán nyelven jelent meg.

Oktatói munkájának elismeréseként – a hallgatók szavazatai alapján – 44 alkalommal nyerte el a „Legjobb oktató” díját.

Fotó: dr. Perényi János

Bűnmegelőzési tanácsadói hálózat iskoláinkban



A VII. kerületi rendőrkapitányság havonta számol be tevékenységéről, és intézkedéseiről. A kerületi rendőrség továbbra is megtesz mindent annak érdekében, hogy a közbiztonságot és a rendet fenntartsa, különös tekintettel az iskolákra, ahol iskolai tanácsadók segítik a bűnmegelőzést.

A BRFK VII. kerületi Rendőrkapitányság átfogó intézkedést hajt végre a fiatal korosztály esetében is az áldozattá válás megelőzése érdekében. Az utóbbi évek tapasztalata, hogy azon jogsértések esetében, ahol eszközként vagy célként van jelen az erőszak, egyre számottevőbb a kiskorúak (kiemelten a 15–17 éves korosztály) jelenléte. Az agresszióknak nagyon sok oka lehet. Generálhatnak tettekben is megnyilvánuló agressziót a családban húzódó gondok, az internet világa, a közösségi oldalak, a kortársak hatása vagy a szerhasználat.

Felnőtt kontroll nélkül az internet, a „nevelő” társak, barátok nem tudatosítják a fiatalokban a veszélyt, a pedagógusok tanácstalanok az új kor kihívásaival szemben, és sok esetben magukra maradnak/maradtak a problémák orvoslása során. Szükségessé vált valamiféle alternatív megoldás a fiatalok megóvása érdekében. A célt – az iskolákkal történő kapcsolattartás erősítésének hangsúlyozását – az ORFK Intézkedési Tervben fogalmazták meg:

a 14 év feletti diákokat tanító oktatási intézményekben gyermek- és ifjúságvédelmi feladatok ellátása, valamint az állampolgári ismeretek körébe tartozó témafeldolgozás rendőrségi prevenció eszközökkel történő támogatása.



A BRFK VII. kerületi Rendőrkapitányságának elérhetőségei:

**1076 Budapest,
Dózsa György út 18–24.**

telefon: 06 (1) 461-8112

e-mail: 07rk@budapest.police.hu

**Értesítési telefonszámok
„Telefontanú” zöldszám:
06-80-555-111
107 vagy 112**

Az iskolai bűnmegelőzési tanácsadó nem egyenruhában dolgozik, nem lát el járőrtevékenységet szünetekben a folyosókon, nem tart ellenőrzést az illemhelyeken, nem dolgozik objektumőrként az iskola kapujában. A tanácsadó alapvetően egyfajta kapcsolattartó, összekötő kapocs a rendőrség és az oktatási intézmény között. Ennek érdekében az iskolai bűnmegelőzési tanácsadó oktatási órák keretében előadást tart, személyes konzultációra ad lehetőséget mind a diákok és a pedagógusok, mind a szülők részére. Legfontosabb célja az elkövetővé, illetve áldozattá válás megelőzése.

A program a 2013/2014-es tanévben kísérleti jelleggel indult meg, a bűnmegelőzési tanácsadó az alábbi három VII. kerületi iskolában a megjelölt napokon tevékenykedik:

- 1. Arany János Műszaki Szakközépiskola és Szakiskola** (kedden és csütörtökön)
- 2. Erzsébetvárosi Kéttannyelvű Általános Iskola, Szakiskola és Szakközépiskola** (hétfőn és szerdán)
- 3. Alsóerdősori Bárdos Lajos Általános Iskola és Gimnázium** (pénteken)

A BRFK VII. kerületi Rendőrkapitányság iskolai bűnmegelőzési tanácsadója:

Szalai-Komka Éva r. őrnagy
Tel.: 461-81-00/147-es mellék;
szalaieg@budapest.police.hu

Diákolimpiára készülnek a Baross sulisok



A Baross iskolában nagy a készülődés, hiszen a 6. osztályos diákok a Budapesti Tornász Diákolimpián vesznek majd részt.

A torna fejlesztő hatásai

Felmerülhet a kérdés, hogy miért is fontos a sporttorna az iskolában? Miért szerepel a tantervekben? Hasznosságát, nélkülözhetetlenségét az iskolai testnevelésben akkor érthetjük meg igazán, ha áttekintjük, milyen területen fejti ki fejlesztő hatását a gyermek szervezetre, testére-lelkére. A torna mozgásanyagának eszközként való alkalmazása jelentősen segíti a sokoldalú és harmonikus személyiségfejlesztést.

Élettani, egészségfejlesztő hatások:

- az egészség megőrzése, fejlesztése, a cselekvési kultúra tökéletesítése;
- a szervek, szervrendszerek alkalmazkodóképességének (edzettségének) javítása;
- a központi idegrendszer szabályozó (azaz elemző, ellenőrző, korrigáló) tevékenységének fejlesztése, különösen 7–10 éves korban.

Motoros képességek fejlődésére kifejtett hatások:

- fejleszti a gyorsasági és a relatív erőt;
- fejleszti az izületi mozgékonyt, hajlékonyt;
- az egyensúlyozás szervrendszerének jelentős fejlesztése, különösen 4–12 éves korban;
- javítja a térben és időben való pontos mozgásérzékeltést, tájékozódást.

Esztétikai hatások:

- segíti a helyes testtartás kialakítását, a gerinc-elváltozások megelőzését;
- az esztétikai nevelésben kitüntetett szerepe van.

Pszichológiai hatások:

- fejleszti a bátorságot és az akaratot;
- növeli a gyerekek frusztrációs toleranciáját (a fájdalom, a félelem és a fáradtság elviselésének egyénre jellemző tűrőképességét);
- fejleszti a gyerekek közös felelősségérzetét;
- segíti a sokoldalú és harmonikus személyiségfejlődést.



Budapest VII. Kerületi Baross Gábor Általános Iskola

1078 Budapest, Hernád u. 42–46. • Tel./fax: 344-6635 • www.barossuli.hu

A Márton-nap története

A Márton-napi libalacomáról szóló első írásos beszámoló 1171-ből származik. Szent Márton napja jelentette a paraszti év végét, a népszokás szerint ilyenkor zárták le az éves gazdasági munkákat. A cselédek is ekkor kapták meg évi bérüket és ráadásul egy libát, mert a szárnyasok nyáron felduzzadt hadát a tél beállta előtt meg kellett tizedelni.

Libatepertő

Hozzávalók: 1 liba bőrös hája, kevés víz

A liba bőrét óvatosan lefejtjük a húsról (általában a mellről és a hátról), 2x2 cm-es kockákra vágjuk, majd fazékba rakjuk. Annyi vizet öntünk hozzá, hogy éppen ellepje, és mérsékelt tűzön, néha megkeverve főzzük. Mire a víz elpárolog, a tepertő szép sárga lesz. Még néhány percig sütjük, majd egy csepp vizet öntünk a zsírba, és rászorítjuk a fazék fedelét. Ettől lesz a tepertő ropogós. Leszűrjük, majd a zsírt üvegbe öntjük.

Töltött libanyak (Helcli)

Hozzávalók:

1 db tisztított liba nyakbőr, kb. 1 csésze liszt, 2 kanál libazsír, kevés víz, só, bors, pirospaprika

A lisztet összekeverjük a zsírral, a fűszerekkel és esetleg egy kevés vízzel, hogy elég sűrű tésztát kapjunk, s ezzel megtöltjük a nyakbőrt. Két végét összevarrjuk, és nyers sóletba tesszük, majd azzal együtt megfőzzük. Tálalásnál a nyakat felszeleteljük.

Téli vitaminmegőrzés



Különösen a téli időszakban lenne fontos, hogy a vitaminokban és ásványi anyagokban gazdag gyümölcsök, zöldségek rendszeresen, naponta többször kerüljenek az asztalunkra. Most összeszedtük, mire kell figyelnünk ahhoz, hogy az élelmiszerek minél kevesebbet veszítsenek értékes anyagaikból.

Tudta?

A narancsnak, a grépfrútnak, de főként a citromnak annyira magas a vitamintartalom, hogy még hetekkel a megvásárlás után is tartalmazza az eredeti vitamintartalmát.



A főzéssel veszítjük el a legtöbb vitamint

Az elkészítés esetén a legrosszabb vitaminmegőrző hatásfoka a hosszantartó főzésnek van: ennek során a maradék C-vitamin 50–70%-a semmisül meg az ételben. Egy vizsgálat viszont egyértelműen azt mutatja, hogy a zöldség vagy gyümölcs héjában történő hőkezelése bizonyos fokú védettséget nyújt a veszteségek ellen, így több C-vitamin marad benne.



A zöldségekkel kapcsolatban így a legkíméletesebb módszernek egyértelműen a fagyasztást tartják a szakemberek, amely csak 10–15%-os vitamintartalom-csökkenéssel jár, így akár több hónapig is eltarthatóak ezek az élelmiszerek úgy, hogy nem csökken bennük tovább az értékes anyagok mennyisége. A hővel való tartósítás már nem ilyen hatékony. Befőtt készítésekor 35–45%-kal, míg dzsem főzésekor 60–80%-kal kevesebb vitamin marad az élelmiszerekben.



A C-vitamin szerepe és természetes forrásai

A C-vitamin rendkívül fontos antioxidáns: védi a sejteket a szabadgyökök által okozott károsításoktól, és fokozza a szervezet ellenálló képességét a fertőzésekkel szemben. A C-vitamin biztosítja a fogak, a fogíny és az erek épségét, meggyorsítja a sebgyógyulást, segíti a vas felszívódását. Több hormon szintézisében is kimutatták szerepét.

A C-vitamin természetes forrásai: répa, petrezselyem, édes paprika, paradicsom, (savanyú)káposzta, karfiol, snidling, brokkoli, karalábé, spenót, burgonya, valamint a friss gyümölcsök: narancs, citrom, grépfrút, mandarin és a csipkebogyó. Téli időszakban ezen gyümölcsök, vagy az ezekből úgynevezett „hideg” eljárással készült szörpök, gyümölcsborok fogyasztását is ajánlják a szakemberek.

A libatorok és az újbor hónapja



Magyarországon egyre többen ünneplik újborral és libával Márton napját. Az alábbiakban összegyűjtöttünk néhány libafinomságot. A jó libasülthöz azonban nem árt jónak lenni a hentesünkkel, hiszen talán a legfontosabb tényező a hús minősége és kora.

Mézes sült liba sült almával

Hozzávalók: 4–5 kilós liba, 2 citrom, 1 lilahagyma, 1 csokor kakukkfű, 3 ek. felfelmelegített méz

Elkészítés: a citromot és a megpucolt lilahagymát félbevágjuk, majd a kakukkfűvel a liba beszózott üregébe töltjük. A bőrét is bedörzsöljük sóval, majd a mézzel megkenjük. 230 fokon 10 percig sütjük, utána 190 fokon kilónként még 25 percig. Ha túl barna, fóliával fedjük le, de az utolsó 30 percben már vegyük le róla! Tálalás előtt 30 percig lefedve pihentetjük. Végül a libazsírt leszűrjük.

Sült alma: 6 db alma csutkáját kinyomjuk, majd félbevágjuk és egy tepsibe tesszük őket. 5 dkg vajjal elkeverünk 1 gerezd préselt fokhagymával és 2 ek. barnacukorral, megborsozzuk, majd az almákba töltjük. A tepsibe öntünk 1,5 dl almabort, és teszünk még bele 3 babérlevelet. 30 perc alatt barnára sütjük, de úgy, hogy ne essenek szét az almák!

Ajánlott köretek: gesztenyés töltött süttőtök, céklás káposzta, citromos sült burgonya.

Erzsébetvárosi programajánló

Az ERŐMŰVHÁZ

2013. november havi programjai

Erzsébetvárosi Közösségi Ház • 1077 Budapest, Wesselényi u. 17.

Telefon: 413-3550 • e-mail: titkarsag@eromuvhaz.hu

www.eromuvhaz.hu

14. csütörtök

■ 10.00–12.00

Seniortánc

■ 15.00–19.00

Nosztalgiatánc

A zenét szolgáltatja: Diós Péter

16. szombat

■ 16.00–19.00

A Hársfa Egyesület összejövetele

17. vasárnap

■ 15.00–18.00

ÁGAS-NÓTÁS néma- és daldél-
után. Támogatói díj: 800 Ft/fő.

18. hétfő

■ 17.00–19.00

A Civil Szövetség összejövetele

19. kedd

■ 17.00–19.00

Az Erzsébetvárosiak Klubjának
nyílt összejövetele

20. szerda

■ 10.00–12.00

Seniortánc

■ 17.30–20.00

A Nyugat harmadik nemzedéke

A Művészetbarátok Egyesü-
letének rendezvénye. A belépés
díjtalan!

■ 18.00–20.00

Az Antall József Baráti Társaság
nyilvános összejövetele

A belépés díjtalan!

21. csütörtök

■ 11.00–13.00

„UTAZÓ” TEAHÁZ. Téma:
Burgenlandi séta – vetítéssel

egybekötött előadás

A belépés díjtalan!

■ 15.00–19.00

Nosztalgia tánc

A zenét szolgáltatja: Diós Péter

22. péntek

■ 18.00–20.00

A Schweitzer Kör összejövetele

23. szombat

■ 16.00–19.00

A Hársfa Egyesület össze-
jövetele

24. vasárnap

■ 16.00–18.00

Ünnepi koncert az 5 éves Presto

Kamaraegyüttesel. Belépő:

1000 Ft/fő.

25. hétfő

■ 17.00–20.00

Erzsébetvárosi Irodalmi Esték:

Baka Györgyi: Válogatott versek

c. könyvének bemutatója

A belépés díjtalan!

26. kedd

■ 18.00–

Dr. Bogár László közigazdász

professzor előadása. Belépő-
jegy: 300 Ft/fő.

27. szerda

■ 10.00–12.00

Seniortánc

■ 17.30–20.00

Gárdonyi Géza – a tanító.

Közreműködik: Faragó Laura és

Gál Márta. A Művészetbarátok

Egyesületének rendezvénye.

A belépés díjtalan!

28. csütörtök

■ 15.00–19.00

Nosztalgiatánc

A zenét szolgáltatja: Diós Péter

■ 17.00–19.00

Erzsébetvárosi Irodalmi Esték

Házigazda: Madár János

29. péntek

■ 18.00–22.00

Ifjúsági Táncház

Házigazda a Kisbihari Együttes

Közreműködik a FolkEmbassy

Zenekar. A belépés díjtalan!

30. szombat

■ 15.00–18.00

Fogyatékkal Élők Világnapja

A Csend Fényei Klub

rendezvénye

15.00–17.00

Shalom Idősek Klubja

A Békét a Nemzeteknek

Alapítvány összejövetele

16.00–19.00

A Hársfa Egyesület

összejövetele

2013. november 24. vasárnap 16 óra

www.prestomusic.hu www.eromuvhaz.hu

Zenei kalandozások
Bachtól a Beatles-ig

Ünnepi koncert az 5 éves Presto Kamaraegyüttesel és művész barátaikkal

Műsoron: Bach, Mendelssohn, Bizet, Gershwin ismert művei, operett részletek, filmzenék (Volt egyszer egy vadnyugat, Egy asszony illata, A keresztapa), temperamentumos tangók, Beatles dalok és még számos meglepetés

Helyszín: ERŐMŰVHÁZ
1077 Bp. Wesselényi u. 17.
Telefon: 413-3550
Belépés: 1000 Ft/fő,
mely megvásárolható aznap a helyszínen 15 órától

ERZSÉBETVÁROS A FACEBOOKON

Budapest VII. kerület közösségi oldala – aktu-
alitások, információk Erzsébetváros életéből.

Mindenki aki itt élt, él, kötődik ide, jelölje
ismerősnek Erzsébetváros VII. kerület

Facebook profilját.



← Megjelölés ismerősként

www.erzsebetvaros.hu



Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros
Önkormányzatának hivatalos honlapja

SZOLGÁLTATÁS

Tévéjavítás, digitális átállás,
helyszínen, azonnal, garanciá-
val, mindennap! Tel.: 06 (20)
471-8871

Gázkészülékjavító! HÉRA
gázegők, konvektorok,
tűzhelyek, FÉG vízmelegítők
javítása, karbantartása. Bán
László Tel.: 06 (1) 220-9765,
06 (20) 432-5598

Női fodrász hívásra házhoz
megy. Tel.: 06 (20) 464-6091

Zárakatos gyorsszolgálat!
Zárnyitás, zárszerelés, rács-
készítés, galériakészítés,
egyéb lakatosmunkák. Tel.:
06 (30) 299-1211

www.ajtoablakdoktor.hu

Fa és műanyag ajtók, ablakok
javítását, illesztését, záruk
cseréjét (pl. kétszárnyú
ablaknál), szigetelését
vállalom garanciával!
Igényesen és becsületesen
már 18 éve! Felmérés
díjtalan! Horváth Ákos.
Tel.: 06 (70) 550 0269

TÖRTARANY- ÉS FAZONARANY-FELVÁSÁRLÁS!
TÖRTARANY, FAZONARANY: 7200–12 000 FT
TÖRTEZÜST FAZONEZÜST: 180-360 FT

MI FIZETÜNK A LEGTÖBBET!
ÜZLETÜNK A WESSELÉNYI UTCA 19-BEN KÉSZPÉNZÉRT VÁSÁROL!

Áraink a vásárlás
legkisebb
összegét
jelentik!

 OMEGA CONSTELLATION Acél: 18 000 Ft Arany: 85 000 Ft	 OMEGA CHRONOGRAPH Acél: 70 000 Ft Arany: 140 000 Ft	 SCHAFF- HAUSEN ZSEBÓRA Érték: 30 000 Ft Arany: 80 000 Ft	 VACHERON CONSTANTIN Acél: 150 000 Ft Arany: 250 000 Ft	 JAEGER LE COULTRE Acél: 40 000 Ft Arany: 100 000 Ft
---	--	--	---	--

Lehet, hogy több?
Majd meglátja!

KÉREM JÖJJÖN EL HOZZÁNK!
VII., Wesselényi u. 19. Tel.: 317-9938

Parkettás munkák, csiszolás,
lakkozás, javítás. Tel.: 06 (30)
948-8909

EGÉSZSÉG

**Nőgyógyászati magán-
rendelő Zuglóban!** Dr. Kövér
József szülész-nőgyógyász,
klinikai onkológus főorvos új
rendelésére bejelentkezés
telefonon, hétfőtől péntekig,
9.00–12.00-ig. Tel.: 06 (1)
222-1844, 06 (30) 494-2088

OKTATÁS

Keresek nyolcadikos lányom-
nak főiskolás/egyetemista
lányt korrepetálásra matema-
tikából és magyarból. Tel.: 06
(1) 341-0525, este hívható!

RÉGISÉG

Klára vásárol bútorokat,
festményeket, dísz tárgyakat,

ezüstneműt, órákat, csillárokat,
hangszereket, könyveket,
kitüntetéseket, pénzérmét,
teljes hagyatékot. Hétfégen is.
Tel.: 06 (70) 651-1028

Lakossági kedvezmény az apróhirdetés árából

Erzsébetvárosi
hirdetők székhely,
telephely, illetve
lakcím igazolása
után **10%**
kedvezményben
részesülnek .

Nem kerületi
hirdetők három
egymás utáni lapban
való megrendelés
esetén **10%**
kedvezményben
részesülnek.

Erzsébetváros 7

HIRDESSEN ÖN IS NÁLUNK!
7. kerületi lakosoknak és vállalkozásoknak
KEDVEZMÉNY!

Amennyiben egy időben több hirdetést ad fel, további kedvezményt biztosítunk akciós árainkból!

Információ: 06 (1) 462 0793 • e-mail: erzsebetvarosimedia@gmail.com

TV7

MOST AKCIÓS ÁRON HIRDETHET
minden 7. kerületi lakos és vállalkozás
AZ ERZSÉBETVÁROSI TELEVÍZIÓ KÉPÚJSÁGÁBAN!

Amennyiben egy időben több hirdetést ad fel, további kedvezményt biztosítunk akciós árainkból!

Információ: 06 (1) 462 0793 • e-mail: erzsebetvarosimedia@gmail.com

SÖT7

SISSI ŐSZI TÁNCHÉT

2013 NOVEMBER 15-21

a Bethlen Téri Színházban

Hétnapos, hét előadásból álló kortáránc-fesztivál



A kerület névadója, Erzsébet királyné – népszerű nevén Sissi – neve napja köré szervezett hétnapos, hét előadásból álló kortáránc-fesztivál immár másodszer kerül megrendezésre a hetedik kerületben.

A SÖT7 partnere az **Örökmozgó Filmmúzeum**, ennek köszönhetően a fesztivál előadásaira vásárolt jegy felmutatásával november 9. és 30. között **20%-os kedvezménnyel** látogathatók a mozi vetítése.

Fővédnök:

Vattamány Zsolt,

Erzsébetváros polgármestere



Információ, jegyrendelés: +36 1 342 7163
1071 Budapest, Bethlen tér 3.
info@bethlenszinhaz.hu
www.bethlenszinhaz.hu | www.jegy.hu

Jegyár: 2000 Ft | **Diák, nyugdíjas:** 1200 Ft

Az előadások 19.30-kor kezdődnek.

PROGRAM

NOVEMBER 15. PÉNTEK

Közép-Európa Táncszínház: DÚNE

(koreográfus: Maday Tímea Kinga, Hámor József)

NOVEMBER 16. SZOMBAT

Zadam Társulat: Leértékelés

(koreográfus: Zambrzycki Ádám)

NOVEMBER 17. VASÁRNAP

Badora Társulat: Bartókodály

(koreográfus: Barta Dóra, Kun Attila)

NOVEMBER 18. HÉTFŐ

Duda Éva Társulat: Faun (koreográfus: Duda Éva)

NOVEMBER 19. KEDD

Duna Táncműhely: A csend szigetei

(koreográfus: Juhász Zsolt)

NOVEMBER 20. SZERDA

Góbi Rita Társulat: Érintések (koreográfus: Góbi Rita)

NOVEMBER 21. CSÜTÖRTÖK

Derida Dance Company (Bulgária): ARTeFACT

(koreográfus: Jivko Jeliakov)

